



Direction de l'Aviation Civile
Grand-Duché de Luxembourg

APPLICATION FOR A SKILL TEST FOR THE EXTENSION OF PRIVILEGES TO ANOTHER BALLOON CLASS

FORMULAIRE DE DEMANDE D'ÉPREUVE PRATIQUE POUR L'EXTENSION DES
PRIVILÈGES À UNE AUTRE CLASSE DE BALLONS

BFCL.150(c)

1. Données du candidat / Applicant's personal particulars

Nom du candidat : <i>Applicant's last name:</i>		Prénoms : <i>First names:</i>	
Date de naissance : <i>Date of birth :</i>		Nationalité : <i>Nationality:</i>	
Lieu de naissance : <i>Place of birth :</i>		Tel :	
E-mail :			
Adresse: <i>Address:</i>		Pays: <i>Country:</i>	
Médical Part-MED: <i>Part-MED Medical:</i>	Valide du: <i>Valid from:</i>	Valide jusqu'au: <i>Valid until:</i>	
	1 <input type="checkbox"/> ou/or 2 <input type="checkbox"/> ou/or LAPL <input type="checkbox"/>		

2. Expérience pratique / Practical experience (min. 5 flights in total)

Avoir effectué auprès d'un ATO ou DTO, dans l'autre classe de ballons, au moins 5 vols d'instruction en double commande; <i>Have completed in the other class, at an ATO or DTO, at least 5 dual instruction flights.</i>	vols / flights
Pour étendre les privilèges de pilote de ballon à air chaud aux dirigeables à air chaud, 5 heures d'instruction au vol en double commande. <i>For pilots of hot-air balloons wishing to extend their privileges to hot-air airships, 5 hours of dual flight instruction time.</i>	heures / hours

Je certifie que l'information ci-dessus est exacte et complète: / I hereby certify that the above information is true and complete:

Date _____ Signature _____

3. Recommendation par l'ATO / DTO / Recommendation by the ATO / DTO

Je, soussigné, <i>I, the undersigned,</i>	responsable de l'écolage chez <i>head of training at</i>	
recommande le candidat pour l'examen indiqué et certifie que le candidat remplit les conditions d'admission tels que définis par la législation en vigueur. / recommend the applicant for the indicated exam and certify that the candidate fulfils the conditions of admission set by the current regulation.		
Date:	Signature:	Cachet de l'ATO / DTO: <i>Seal of ATO / DTO:</i>



Direction de l'Aviation Civile
Grand-Duché de Luxembourg

INFORMATION NOTE ON DATA PROTECTION NOTICE D'INFORMATION SUR LA PROTECTION DES DONNEES

Personnel licences

Licences du personnel

Personal data are processed for the purpose of aviation safety by guaranteeing that only persons possessing the required competences obtain a pilot licence, aircraft maintenance licence or cabin crew attestation.

The data subject has the right :

- to access to their personal data,
- to rectification or erasure of personal data or restriction of processing,
- to object to processing,

by contacting the data protection officer (dpo@av.etat.lu). Proof of identity has to be included in the request (ex. copy of identity card or passport, licence number, etc.).

Failure to provide the requested data will prevent the issuance, renewal/revalidation or transfer of the licence or attestation.

For more detailed information on the protection of your personal data, please consult our website:

<https://dac.gouvernement.lu/en/data-protection.html>

Les données à caractère personnel sont traitées en vue de la sécurité des activités aériennes en garantissant que seules les personnes possédant les compétences requises obtiennent une licence de pilote, une licence de maintenance d'aéronef ou un certificat de membre d'équipage.

Toute personne concernée a le droit :

- d'accéder à ses données personnelles,
- de demander la rectification ou l'effacement des données personnelles, ou la limitation du traitement,
- de s'opposer au traitement,

en contactant le délégué à la protection des données (dpo@av.etat.lu). Une preuve de l'identité doit être jointe à la demande (ex. copie de la carte d'identité ou du passeport, numéro de la licence, etc.).

Le fait de ne pas fournir les données à caractère personnel requises à la DAC fera obstacle à la délivrance, le renouvellement/la revalidation ou le transfert de la licence ou du certificat en question.

Pour des informations plus détaillées sur la protection de vos données personnelles, veuillez consulter notre site web :

<https://dac.gouvernement.lu/fr/protection-donnees.html>



Direction de l'Aviation Civile (DAC)
4, rue Lou Hemmer
L-1748 Findel (Luxembourg)
Tel.: 00352 247 74900
E-Mail: civilair@av.etat.lu